

БЫТЬ и БИТЬ, БЫТИЕ и БИТЬЁ

Сомсиков Александр Иванович

Аннотация. Рассмотрена вероятная этимология русских слов, указанных в заголовке

Вначале обратимся к этимологическим словарям.

Происхождение слова БЫТЬ

Быть. Общеславянское слово индоевропейской природы. Изначальное значение – «расти, пухнуть, разбухать, произрастать», затем – «становиться, быть».

Происхождение слова *быть* в этимологическом словаре Крылова Г. А.

Комментарий. Значение слова не определяет его происхождение. Требуемая этимология не установлена.

быть, укр. *бути*, ст.-слав. *быти*, сербохорв. *бишти*, словен. *biti*, чеш. *býti*, польск. *być*, в.-луж. *być*, н.-луж. *byś*. || Родственно лит. *būti* «быть», др.-инд. *bhūtis*, *bhūtis*, «бытие, хорошее состояние, преуспевание», ирл. *buith* «бытие», далее, др.-инд. *bhāvati* «есть, имеется, происходит», греч. *φύομαι* «становлюсь», лат. *fui* «я был», *futūrus* «будущий», гот. *baian* «жить», д.-в.-н. *bīan*; см. Бернекер 1, 114 и сл.; М. – Э. 1, 359 и сл.

Происхождение слова *быть* в этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.

Комментарий. Здесь сопоставление со словами других языков с частичным сходством произношения или его отсутствием, не определяющее происхождение слова. Самой этимологии нет.

Быть. Общеслав. индоевроп. характера. Первоначальное значение «расти, произрастать» (ср. *быльем* поросло, см. *былинка*), затем – «становиться» и «быть, существовать», ср. *бытие*.

Происхождение слова *быть* в этимологическом словаре Шанского Н. М.

Комментарий. И здесь только значение, а не происхождение. Этимологии тоже нет.

Происхождение слова БИТЬ

бить, бью, укр. *біти*, др.-русск., ст.-слав. *бити*, болг. *бiя*, сербохорв. *бишти*, бшпем, словен. *biti*, *bičjet*, чеш. *biti*, *biji*, польск. *bić*, *bije*, в.-луж. *bić*, *biju*, н.-луж. *biś*, *bijom*. || Родственно д.-в.-н. *bihal* «топор», также *bil*, арм. *bir* «дубинка, палка», греч. *φάρος* «ствол дерева, кол, колода», ирл. *beim* (**bhināmi*) «режу, бью», *biail* «топор»; см. Бернекер 1, 117; Траутман, BSW 33; Уленбек, PBB 26, 568; Хюбшман 429; Бузак 1027 и сл.

Происхождение слова *бить* в этимологическом онлайн-словаре Фасмера М.

Быть. Индоевроп. Того же корня, что и др.-исл. *beim* «бью, режу», арм. *bir* «палка, дубина», авест. *buente* «бьют» и т. д.

Происхождение слова *бить* в этимологическом словаре Шанского Н. М.

Комментарий. Взамен этимологии, то есть происхождения слова рассматриваются различные

слова в других языках, имеющих или не имеющих частичное сходство произношения. Это приемлемо в том случае, когда слова искусственно придумываются самими лингвистами на базе мертвых латинского и «древне»греческого языков или же прямо заимствуются, в основном с Запада. Чем и ограничена вся «наука».

Этим не раскрывается происхождение слов и их значение.

Предлагаемая этимология

БЫ и БИ

Простое исходное слово БЫ это произвольная комбинация гласного и согласного звуков, по определению не имеющая этимологии. Им выражается пожелание – ДЕЛАТЬ БЫ, ХОДИТЬ БЫ, ЖАЛЕТЬ БЫ, ВОТ БЫ, ХОРОШО БЫ в значении самостоятельного (не принудительного) выполнения каких-либо действий.

Заменой гласной Ы на И выражается переход от пожелания к требованию (в форме словесного принуждения к чему-либо). Этому соответствует применяемая, хотя и не вполне внятная поговорка «мягко стелет, да жестко спат».

Здесь мы имеем одно и то же (то же самое) слово с двумя вариантами произношения и значения в виде простого пожелания – БЫ или прямого требования – БИ.

Вероятно, БИ возникает в паре БИ – ИБ(о), образующей противоречие с противоположным значением. Означающим физические последствия невыполнения словесного требования – БИ.

БЫТЬ и БИТЬ

Составное (составленное) высказывание в слитном виде дает слово БЫТЬ=БЫ+ТЬ, в котором окончание ТЬ означает ТЫ или ТЕБЯ, в суммарном значении ТЫ БЫ, ТЕБЯ БЫ или ТЕБЕ БЫ. Что именно этим не сообщается.

Пара слов БЫТЬ и БИТЬ является одним и тем же словом с двумя вариантами произношения и значения. БЫТЬ соответствует пожеланию, а БИТЬ – требованию (с последующим наказанием за невыполнение).

БЫТИЁ и БИТЬЁ

То же относится и к производным словам БЫТИЕ=БЫ+ТИ+Е(си) – ТЫ БЫ БЫЛ или ЕСТЬ (Е это сокращенное обозначение существования) и БИТЬЁ.

БЫТИЁ или БЫТИЕ означает разнообразие пожеланий, а БИТЬЁ – требований. Это одно и то же слово в двух вариантах его произношения и значения, соответствующих изъявительному и повелительному наклонениям. Всё.